

# DIALOGUE

Bimestriel pour les salutistes et amis de l'Armée du Salut



Photo : Armée du Salut Zürich Oberland



## Les super-héros du quotidien

Ces personnes qui améliorent la vie des gens autour d'elles

4–6

Message de Noël du Général

7

Nouvelles salutistes

8–9

## Des héros ordinaires

Sébastien Goetschmann

La nouvelle génération est bercée avec des figures de super-héros. Il n'y a qu'à jeter un œil aux récentes sorties cinématographiques. Pour ma part, je me souviens que le héros télévisé que j'admirais étant jeune se nomme MacGyver. Un homme, sans super-pouvoirs, mais avec une créativité, des connaissances et une intelligence exceptionnelles, et qui est en plus fan de hockey-sur-glace... Un homme plutôt normal, qui s'engage sans hésiter pour ce qu'il croit être bien. Dans les récits de la Bible également, le héros est souvent une personne ordinaire qui, à un moment donné, se sent investie d'un courage et d'une mission, parvenant alors à faire basculer la situation au bénéfice des autres.

Dans ce numéro de DIALOGUE, ce sont des héros de ce style-là plutôt que des Spiderman ou Superman que nous vous présentons. Ces héros du quotidien, qui mettent humblement leurs dons au service des autres et qui font une différence dans leurs vies.

En page 6, découvrez ce que les salutistes de Zurich Oberland font à travers leur projet de prière dans les rues. Faites aussi connaissance avec Augustin Konda, qui sauve littéralement des vies avec un projet d'élevage de chenilles au Congo pour lutter contre la sous-alimentation (cf. page 5). Enfin, le rappeur du Poste d'Orbe Mij Ases donne sa vision des super-héros, mais surtout de son « Super-héros », celui en qui il place sa confiance : Jésus-Christ (cf. page 4).

### Charte internationale de l'Armée du Salut

L'Armée du Salut est un mouvement international et fait partie de l'Église chrétienne universelle.

**Son message** se fonde sur la Bible.

**Son ministère** est motivé par l'amour de Dieu.

**Sa mission** consiste à annoncer l'Évangile de Jésus-Christ et à soulager, en Son nom, sans distinction aucune, les détresses humaines.

Concerne l'article « Consommer de façon consciente et personnelle » paru dans le DIALOGUE d'octobre 2019, page 8

Major Lukas Wittwer, officier de Poste à Aarau

Lorsque je lis « il n'y a pas de reprise de la marchandise », je ne suis pas d'accord avec cette clause pour les raisons suivantes : jusqu'à présent (je suppose aussi à l'avenir), il a toujours été relativement difficile d'estimer la taille réelle des vêtements dont on a besoin. Selon la coupe, une taille M, S ou même L conviendra mieux à une même personne. Si, par exemple, on passe une commande groupée pour les collaborateurs et que, malgré une bonne clarification, les tailles ne correspondent pas, on se retrouve avec du matériel inutilisable sur les bras. Je ne trouve pas cette perspective réjouissante. Espérons qu'il y aura toujours une possibilité d'échange !

En tant qu'E-Shop, il est normal de tenir compte du fait que de la marchandise peut être commandée par erreur (taille inappropriée), sciemment ou non. De plus, il est toujours possible de révoquer tout ce qui a été commandé en ligne. J'espère donc qu'il y a un moyen pragmatique de gérer les choses au cas par cas. Il y a matière à réflexion.

### Réponse du Shop

Martina Meyner, responsable contact client au Shop QG

La raison de la non reprise des nouveaux produits de l'E-Shop est la suivante : les produits sont commandés sur la base d'une demande et les finitions sont apportées individuellement. Cela permet un choix beaucoup plus large de couleurs, de coupes et de matériaux. On évite ainsi une surproduction de textiles et on diminue le niveau des stocks.

Afin d'assurer votre achat en ligne, il est nécessaire d'observer les mesures suivantes :

- Tableau des tailles : tous les nouveaux produits sont munis d'un tableau des tailles (toujours la dernière image du produit).
- Shop itinérant : lors d'événements particuliers, les clients peuvent voir des modèles de démonstration des produits qui les intéressent. Ceci s'adresse aux personnes qui n'achètent pas en ligne ou qui souhaitent bénéficier de conseils avant de faire leurs achats en ligne.
- Shop itinérant individuel : sur demande, le « Shop itinérant » peut également être présent lors d'un événement sur votre site.
- Lors de l'achat d'un uniforme, notre partenaire Corporess à Zurich et à Genève propose un service d'essayage personnel sur rendez-vous.
- Réapprovisionnement simple : sous « Mes commandes », il est possible de commander à nouveau un produit en quelques clics de souris.
- En cas d'incertitude, le Quartier Général propose une assistance : par téléphone au 031 388 05 91 ou par écrit via le formulaire de contact en ligne.



## Des pionniers + des héros = l'Armée du Salut

Daniel Röthlisberger, Chef de l'Œuvre sociale

Est-ce que cette comparaison est correcte ? Je pense que oui. Surtout lorsque je lis des récits retraçant les débuts de l'Armée du Salut, j'y découvre de nombreux pionniers et héros. Il n'est pas rare qu'un pionnier ait un peu quelque chose d'héroïque. Il faut du courage pour innover, parce que souvent, les choses nouvelles sont à contre-courant : nous rompons avec les conventions et voyons les choses différemment.

C'était l'Armée du Salut et ça l'est encore aujourd'hui. Nous allons souvent là où des

offres existent déjà, mais où une approche différente peut s'avérer nécessaire. Toutes les offres des différents services sociaux n'aboutissent pas à une solution globale.

### Travail de pionnier, hier comme aujourd'hui

Je pense qu'avec son principe « Soupe, savon, salut », l'Armée du Salut a compris de quoi il s'agit. L'un de ces éléments seuls ne suffit pas, il faut les trois, en particulier l'aspect spirituel qui est, selon moi, d'une importance centrale. De nouvelles approches sont nécessaires pour démontrer cette pertinence pour une société sécularisée. Comme il y a 150 ans, il s'agit là encore d'un travail de pionnier qui exige courage et conviction dans une société très éloignée de la foi.

### Rester fidèle à sa vocation

Nous avons besoin d'une Armée du Salut qui puisse répondre à ce qui est sa propre vocation. Elle doit se battre et mener là où d'autres Églises et services sociaux ne peuvent ou ne veulent parfois pas aller. L'Armée du Salut doit être différente, et pas seulement à cause de son uniforme.

Après plus de neuf ans à la direction de l'Œuvre sociale, je vais me réorienter professionnellement à la fin de l'année. Cependant, je suis toujours convaincu que l'Armée du Salut devrait jouer un rôle spécial et marquant dans notre société.



Photo : Wernher

## DE NOUS À VOUS

### Un héros : au bon endroit au bon moment

Commissaires Massimo et Jane Paone, responsables territoriaux

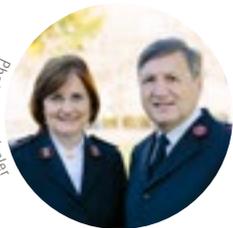


Photo : L. Gaiser

Nous admirons nos héros pour leur courage distinctif, leurs exploits prodigieux ou leur noblesse de caractère. Il est intéressant de constater qu'un « héros » s'attribue rarement lui-même cette qualification. Ce sont les personnes qui l'entourent de près (ou de loin) qui lui accordent de la valeur en distinguant un élément particulièrement positif et spécial en cette personne. En fait, la plupart des « héros » bibliques ne se sont pas préoccupés une seconde de leur réputation lorsqu'ils ont entamé leur parcours pour marquer l'Histoire. La plupart d'entre eux étaient bien plus conscients de leur faiblesse que d'une quelconque superpuissance et étaient loin de se prendre pour « Superman » ou « Wonderwoman ». De même, les pompiers qui interviennent lors de catastrophes et sont ensuite acclamés comme des héros diraient qu'ils ne faisaient que leur devoir.

En fait, la plupart des « héros » bibliques ne se sont pas préoccupés une seconde de leur réputation lorsqu'ils ont entamé leur parcours pour marquer l'Histoire. La plupart d'entre eux étaient bien plus conscients de leur faiblesse que d'une quelconque superpuissance et étaient loin de se prendre pour « Superman » ou « Wonderwoman ». De même, les pompiers qui interviennent lors de catastrophes et sont ensuite acclamés comme des héros diraient qu'ils ne faisaient que leur devoir.

### Des gens ordinaires

Moïse était bègue et savait qu'il ne présentait ni l'éloquence ni les compétences requises pour accomplir la fonction dirigeante que Dieu voulait lui confier (Exode 6:30). Gédéon était un poltron et a été appelé « vaillant guerrier » alors qu'il se cachait de ses ennemis (Juges 6:12). Rahab était une prostituée et a peut-être hésité à accueillir les espions étrangers (Josué 2). Ces trois personnes n'avaient guère le profil du héros traditionnel. S'ils avaient été convoqués à un entretien de candidature, ils auraient sûrement été recalés au premier tour et classés comme « incompetents » et « pas à la hauteur ». En y regardant de plus près, les témoins présentés en Hébreux 11,

les fameux « Héros de la foi », étaient simplement des individus qui, chaque jour, ne faisaient que leur devoir envers Dieu et leurs prochains. Le monde les a considérés comme des étrangers, voire des extraterrestres, mais ils ont plu à Dieu, car ils se sont trouvés au bon moment au bon endroit et ont adopté la bonne attitude. Ils ont écrit les pages de l'Histoire, sans prendre conscience de leur impact autour d'eux ni sur nous aujourd'hui ! C'est peut-être ici que réside la solution : se concentrer sur ses affaires et marcher un pas après l'autre en honorant Dieu dans chaque acte « banal » du quotidien. Les héros de la foi ne se focalisent toutefois pas sur eux-mêmes mais rendent gloire à Dieu, même lorsqu'ils sont mal compris par les personnes qui les entourent et qui sont incapables de reconnaître la vérité.

### Agir selon la volonté divine

Jésus s'est trouvé au bon moment au bon endroit et a agi selon la volonté et le plan divins : « Mais, lorsque le moment est vraiment venu, Dieu a envoyé son Fils, né d'une femme, né sous la loi, pour racheter ceux qui étaient sous la loi afin que nous recevions le statut d'enfants adoptifs. » (Galates 4:4-5) « Il est venu chez les siens, et les siens ne l'ont pas accueilli. » (Jean 1:11) Comment prendre au sérieux un ressortissant de Galilée ? Aucun prophète ne pouvait venir de cette région ! Dieu a surpris tout le monde. Christ nous offre le meilleur exemple d'un héros dont le monde n'était pas digne. Il est venu quand même, il a mené une vie pure, il s'est attaché à réaliser la volonté parfaite de Dieu, et Dieu l'a glorifié.

Certains le reconnaissent comme Seigneur et Sauveur, leur héros. Les autres choisissent de le rejeter. En cette période de l'Avent, rappelons-nous qu'il est venu, en toute fragilité, pour vivre, aimer et apporter la contribution la plus exceptionnelle qui soit pour l'Humanité. Qui sait, si nous marchons dans ses pas, combien de héros naîtront encore ?

# Jésus, plus qu'un héros

Jimmy Sesa (Mij Ases)



Photo : MAD

Ce qui m'a toujours plu chez les super-héros, en particulier Superman, c'est qu'ils viennent en aide aux personnes qui se trouvent en situation de détresse, et ceci peu importe leur classe sociale. Spiderman, lui, m'a toujours paru rempli d'humilité car les gens ne connaissent pas son visage étant donné qu'il porte un masque. Quant à Batman, il m'a toujours paru plus sombre que les autres, mais il a la Batmobile et surtout un ami fidèle, Robin et ça, ça n'a pas de prix ! Ces personnages nous font tous rêver car ils défendent des injustices, ils gagnent toujours et sont plutôt bien musclés.

Jésus, lui, ne vole pas, mais il marche sur l'eau. Il ne porte pas de masque, mais il est rempli d'humilité. Il n'a pas de Batmobile, mais son moteur c'est Dieu qui le dirige, ses amis/disciples n'ont pas toujours été fidèles, mais Jésus voyait plus loin et ils les aimait quand même, tout en connaissant leurs actes futurs. Par-dessus tout, Jésus est bien réel, contrairement à tous ces super-héros. Il est encore vivant aujourd'hui et le sera pour l'éternité, alors que tous ces personnages seront tombés dans l'oubli.

J'aime ces personnages car ils me font rêver, mais ils ne m'écouteront jamais. Je n'aurai jamais avec eux cette relation que je peux avoir avec Jésus et ils ne supporteront jamais tout le poids de l'humanité malgré leur musculature un poil mieux dessinée que la mienne...

J'ai écrit un titre qui s'appelle « Superman » en mentionnant que je n'ai pas toutes ses qualités et c'est vrai... mais pas tant que ça. Jésus dit que l'on peut déplacer des montagnes avec la foi et je pense qu'avec Dieu on peut réaliser de plus grandes choses que tous ces super-héros réunis. C'est ce que je crois, quoi qu'il en soit, et c'est pour ça que je veux placer ma foi en lui et m'en inspirer (et aussi, je ne suis pas très à l'aise en collant) !

Paroles de la chanson « Superman »

## Pré refrain :

Je te parle de moi, te parle d'amour,  
te parle de joie te parle d'atout  
Mais qui suis-je pour parler,  
ma roue est aussi voilée  
Mais je te parlerai de moi, te  
parlerai d'amour, te parlerai  
de joie, te parlerai d'atout  
Car je sais que Yahwwwé,  
continue d'me changer

## Refrain :

J'n'ai pas la classe  
ni l'audace de Superman  
J'n'ai pas la face,  
ni la taille de superman  
J'n'ai pas le calme,  
ni le time de superman  
Parfois je cale et je parle super mal

J'n'ai pas la classe  
ni l'audace de Superman  
J'n'ai pas la face,  
ni la taille de superman  
J'n'ai pas le calme,  
ni le time de superman  
Mais d'toute façon,  
je ne crois pas en superman

## 1<sup>er</sup> couplet :

J'aimerais causer d'amour,  
tous les jours, toutes les nuits,  
j'aimerais causer la paix,  
être un secours pour les vies  
J'aimerais poser ma peine et que  
la tienne s'efface, tout confier  
à son règne et que renaisse Céphas  
Que les coups assomment seuls ceux  
qui l'ont mérité, que les hommes  
seuls sachent qu'ils sont héritiers  
Qu'il n'existe pas de stage en  
tant qu'R.I.P, mais qu'avant la fin  
tu puisses croire en la vérité  
Vérité  
En la vérité  
Héritier

## Refrain (1x)

## 2<sup>e</sup> couplet :

J'ai plus la main sur le cœur  
que le cœur sur la main, eh  
oui ma fierté m'écœure, elle  
me coule comme un bain  
Assis sur un banc je rêve de changer  
l'globe mais j'observe comme Adam  
avant d'croquer cette pomme  
J'ai peur que le ciel tonne, me fait  
ma propre parabole et pourtant  
j'connais tous ces versets  
planqués sous mon parasol  
Au lieu de faire leur addition,  
moi j'commence par la  
somme / comme un homme,  
j'regarde que l'sommet pas le sol

## Outro (1) 2x :

Je ne suis qu'un homme,  
mais je sais que tous les jours  
Ta grâce me pardonne,  
Apprends-moi le mot amour  
Parfois je m'étonne  
Mais je n'tends pas encore la joue  
Et tu changeras la donne  
Car tu voles à mon secours

## Outro (2) :

Je ne suis qu'un homme,  
Oui je ne suis qu'un homme  
Je ne suis qu'un homme  
Ta grâce me pardonne,  
Ta grâce me pardonne,  
Ta grâce me pardonne,  
Parfois je m'étonne  
Oh Oui Parfois je m'étonne  
Parfois je m'étonne  
Et tu changeras la donne  
Et tu changeras la donne  
Et tu changeras la donne  
Et tu changeras la donne



Photo : xeno\_sapien\_flickr.com

# « Nous aimerions retrouver ce que nous avons perdu »

Questions : Livia Hofer

Les chenilles comestibles sont un aliment à la fois riche et très sain, considérées comme un mets de choix au Congo. En raison de la destruction des forêts, elles ont toutefois en grande partie disparu. Une équipe formée autour du biologiste Augustin Konda ku Mbuta s'engage dans l'arrière-pays de la République Démocratique du Congo, l'une des régions les plus pauvres au monde, pour réintroduire les chenilles et lutter ainsi contre la sous-alimentation. Entretien avec un héros du quotidien.

## Pourquoi est-il nécessaire d'élever des chenilles ?



Un très grand problème au Kongo central est la destruction des forêts. La déforestation a lieu depuis quelques décennies, parce que la population assure sa survie par la vente du bois. Elle est cependant aussi à l'origine de la disparition des chenilles. En plus, avec la population croissante, il ne suffit plus de laisser faire la nature.

C'est pourquoi nous travaillons au projet « Songa Nzila » (montrer le chemin). Il s'agit de reboiser les forêts qui servent de source de nourriture aux chenilles, et de réintroduire ces insectes disparus.

## Que comprend le projet ?

Notre projet d'élevage de chenilles à Kilueka (Kongo central) est unique au monde. Dans les villages, nous mettons en place des plantations avec du ricin, du manioc et d'autres plantes fourragères pour les chenilles. Notre équipe cherche des populations survivantes de grandes chenilles africaines dans la nature puis les multiplie en laboratoire. Ensuite, nous amenons les chenilles dans les villages et enseignons aux habitants comment les élever et les protéger, afin qu'elles se transforment en chrysalides, puis en papillons de nuit qui vont pondre beaucoup d'œufs.

## Comment la population est-elle impliquée dans ce projet ?

Parfois, des personnes de la communauté viennent au laboratoire nous amener des chenilles. Traditionnellement, ce sont les femmes et les enfants qui ramassent les chenilles dans la nature. Lors de l'élevage de chenilles domestiquées, les écoliers plus grands peuvent aussi aider. Cette activité est toutefois particulièrement intéressante pour les personnes plus âgées, qui peuvent ainsi



Photo : Daniel Ambühl

Ensemble, ces dix chenilles de Kaba (*Pseudobunaea pallens*) pèsent plus de 200 grammes.

contribuer à la vie de la société, même si leurs forces ne sont plus suffisantes pour le travail aux champs.

## Que fait l'Armée du Salut pour ce projet ?

En tant que partenaire du projet « Songa Nzila », Développement international de l'Armée du Salut Suisse met à disposition un montant de CHF 681 900 pour trois ans. Le projet bénéficie à 30 villages dans les environs de Kilueka (plus de 10 000 personnes), dans lesquels l'équivalent de deux tonnes de chenilles sont produites par année.

## Nous vous remercions pour l'entretien et vous souhaitons la réussite de votre projet.

Ce projet nous tient à cœur, car il est issu de notre âme et de la culture africaine. Je m'estime personnellement heureux d'avoir vécu un temps de grande abondance de chenilles lorsque j'étais enfant. La nature est très généreuse. À l'époque, personne ne mourait de faim. Cela me fait mal au cœur lorsque je vois les enfants les ventres grossis à cause de la faim, de la sous-alimentation. Notre grande mission est de réintroduire les chenilles et d'enseigner aux gens comment les élever eux-mêmes. Il y aura ensuite à nouveau assez à manger. Ce projet n'est pas seulement accepté par la population, il est souhaité : nous aimerions retrouver ce que nous avons perdu.

Augustin Konda ku Mbuta est spécialiste d'ethnopharmacologie et l'un des biologistes les plus connus du Congo. Né dans le Bas-Congo (Kongo central) dans la petite localité de Kilueka, il était un élève exceptionnellement doué et presque un enfant prodige, bien qu'il vienne d'une famille simple, dans laquelle personne ne savait ni lire ni écrire. Augustin Konda est retourné à Kilueka afin d'apporter son aide avec le projet de chenilles « Songa Nzila » et de lutter contre la sous-alimentation. Il est l'auteur de nombreux livres et publications sur les plantes utiles africaines et compte parmi les meilleurs connaisseurs de la culture du Bas-Congo.

## La prière de rue contribue à apaiser la situation

Zoë Bee, Triage du Centre d'accompagnement spirituel « Hesekiel » d'Uster

Plusieurs fois par semaine, l'Armée du Salut de l'Oberland zurichois se rend dans les rues d'Uster pour prier. Le projet pionnier s'avère efficace et même la police soutient ce service.

L'officier du Poste de Zurich Oberland, le major Beat Schulthess, avait depuis longtemps l'idée de descendre dans la rue et de prier pour les personnes en détresse, afin que Dieu puisse opérer des conversions, des libérations et amener des guérisons.

Lorsque, il y a quatre ans, les sergents Fred et Ruth Schulze ont effectué un stage à Uster, le moment était venu de mettre en pratique cette idée. Fred Schulze a mis sur pied la prière de rue d'entente avec Beat Schulthess. Le lieutenant André Bohni a ensuite pris la direction du service. Aujourd'hui, ce sont Simon Ochsner et Marco Eichenberger qui en assument la responsabilité.

### Servir par la prière et grandir en le faisant

Avant le lancement, les personnes intéressées ont bénéficié d'une formation théorique et pratique et ont reçu des vestes blanches avec le logo de l'Armée du Salut, afin d'être identifiables. Neuf personnes ont commencé à descendre dans les rues du centre d'Uster tous les vendredis soir. Depuis, le service s'est fortement développé. Aujourd'hui, ce sont 28 personnes, opérant par groupes de trois à huit personnes, qui interviennent simultanément. Les engagements se déroulent chaque vendredi soir, le vendredi et le samedi après-midi ainsi que, nouvellement, tous les deux mercredis après-midi.

Les conditions préalables pour un tel engagement sont une solide base biblique, l'ancrage dans le Poste, la motivation personnelle et les exercices pratiques. Trois fois par année ont lieu des formations continues, par exemple sur les paroles de connaissance, l'attitude face aux personnes de confession musulmane ou face aux sujets de prière délicats.

Dans chaque groupe, il y a un responsable de l'encadrement des membres de

l'équipe. Chaque intervention est précédée d'un culte ou d'une prière commune. Puis débute la prière de rue en tant que telle, chaque fois durant une heure l'après-midi, deux heures le soir. L'évaluation, la réflexion et la prière forment la conclusion. Les participants grandissent dans leur service, au sens qu'ils apprennent à surmonter leur peur des autres, à nouer rapidement des relations avec des personnes d'horizons très différents et à tenir compte de leurs besoins.

### Les prières de conversion sont ce qu'il y a de plus beau

Ce faisant, il y a quelques principes à respecter : les femmes ne s'adressent qu'aux femmes et les hommes qu'aux hommes. On ne procède à aucune imposition des mains sans demander auparavant l'avis de la personne accompagnée. Les impressions et les paroles de connaissance sont formulées uniquement sous forme de questions ou d'hypothèses, par exemple : « Est-il possible que... ? » Les personnes sont systématiquement vouvoyées. Si la prière est souhaitée, on demandera le prénom de la personne, et aussi si on peut la tutoyer. Lorsqu'une situation dangereuse survient, les équipes doivent immédiatement s'en éloigner. Par bonheur, cela ne s'est pas encore présenté.

Ce qu'il y a de plus beau, ce sont les prières de conversion et lorsque les personnes trouvent le chemin de l'Armée du Salut, selon 2 Timothée 2:6 : « Le cultivateur qui travaille dur doit être le premier à récolter les fruits. »

### Échange avec la police

Ce qui est très réjouissant, c'est en outre la collaboration qui s'est instaurée avec la police de quartier d'Uster. Mi-juin 2019, une rencontre a eu lieu réunissant deux policiers de quartier et les responsables du Service de prière de rue. Le communiqué rédigé par Simon Ochsner et approuvé par le commandant de la police de quartier d'Uster affirme que l'échange a été très encourageant. Ce fut l'occasion pour la police d'expliquer son



Photo : Armée du Salut Zurich Oberland

*Ce sont en tout 28 personnes qui s'engagent pour le Service de prière de l'Armée du Salut de l'Oberland zurichois.*

travail : elle doit souvent intervenir dans des cas complexes, qui impliquent régulièrement des personnes au comportement perturbateur, par exemple des conflits entre voisins ou de la violence domestique. Là où les mesures policières ne portent pas leurs fruits, les forces de l'ordre tentent, dans le cadre des possibilités légales, d'assurer la médiation entre les parties en conflit et de bâtir des ponts entre elles.

### Intéressés à la collaboration

Les forces de l'ordre ont signalé que la prière de rue avait contribué à apaiser la situation en ville d'Uster. Ce fut très réjouissant pour les responsables du Service de prière de rue d'apprendre que la police de quartier était intéressée à un échange régulier. Elle pourrait même envisager de planifier ensemble certaines interventions, afin de toucher également des personnes qui recèlent un haut potentiel de violence.

À la fin de la rencontre, les responsables de l'équipe ont fortifié les fonctionnaires par une prière de bénédiction et ont demandé à Dieu de les protéger. L'ouverture dont fait preuve la police remplit les membres de l'équipe d'une profonde gratitude envers Dieu. Cet état d'esprit montre qu'outre les passants, les autorités ont également été sensibilisées au rôle de la prière de rue.

## Une bonne nouvelle à partager

Général Brian Peddle

Après l'avoir vu, ils racontèrent ce qui leur avait été dit au sujet de ce petit enfant (Luc 2 :17).

Quand on vit quelque chose de bien, on ne peut s'empêcher d'en parler : un repas succulent par exemple, ou un livre passionnant, un film réjouissant, une musique émouvante, un spectacle fascinant, un paysage magnifique... Ce genre d'expérience laisse une telle impression qu'on veut la partager. Il nous faut la raconter ! Les bonnes nouvelles sont faites pour être partagées !

Aujourd'hui, quand on apprend qu'on attend un bébé, on trouve toutes sortes de moyens pour partager cette nouvelle. On organise une fête pour annoncer la future naissance, ou pour révéler le sexe de l'enfant à naître – et quand le bébé est né, alors on le dit haut et fort.

La naissance de Jésus a été annoncée par une étoile nouvelle, brillant dans le ciel et une chorale d'anges entonnant un chant pour célébrer cette grande nouvelle.

Comme toutes les nuits, alors que des bergers insouciants gardent leurs troupeaux, le ciel s'éclaire et ils entendent proclamer en fanfare la plus incroyable des nouvelles : un ange apparaît pour la leur annoncer personnellement (Luc 2 :9–12), un message détaillé qui précise où est Jésus (v. 11) et comment le trouver (v. 12). Alors les bergers se rendent à la crèche et trouvent Jésus exactement comme il leur a été dit (v. 20). L'impact de leur expérience dans les collines et à l'étable est tel qu'ils ne peuvent que l'annoncer aux autres. Cette nouvelle est si réjouissante et si considérable qu'ils ne peuvent la garder pour eux-mêmes. La venue de Jésus apporte la lumière dans les ténèbres d'un monde en désordre.



Photo : Salvation Army JHO

Comme les bergers, nous devons réaliser que cette bonne nouvelle n'est pas pour nous seulement : elle doit être partagée.

Dans ce message de Noël, alors que je m'adresse aux salutistes, amis, employés et bénévoles, j'appelle chacun d'entre nous à renouveler sa confiance dans l'Évangile. Jean-Baptiste a annoncé la repentance et a préparé le chemin pour Jésus. Dieu a envoyé son fils unique dans le monde pour le sauver. Jésus a envoyé ses disciples pour annoncer la bonne nouvelle, opérer des miracles et faire des disciples. A Pentecôte, le Saint-Esprit a rendu les disciples capables de partager l'Évangile dans une multitude de langages et a équipé la première Eglise pour qu'elle annonce l'histoire du Sauveur à des terres et des peuples nouveaux.

L'apôtre Paul déclarait : « Je n'ai pas honte de la bonne nouvelle. Elle est la puissance de Dieu pour sauver tous ceux qui croient. » (Romains 1:16). Nous sommes l'Armée du Salut. L'Évangile est le message de salut que nous annonçons et mettons en œuvre, par nos paroles et nos actes.

La bonne nouvelle de Jésus apporte l'espérance à ceux qui sont perdus, la lumière à ceux qui sont dans les ténèbres, la joie à ceux qui sont dans le désespoir. Elle offre une réelle transformation à l'être qui souffre d'une dépendance, à celui qui est déçu par le matérialisme ou à celui qui cherche un but, une direction. Nous partageons l'Évangile parce que nous en avons expérimenté la vérité et la dynamique et nous connaissons intimement 'celui qui fait naître la foi et qui la rend parfaite', aussi nous avons confiance dans l'œuvre transformatrice de l'Évangile pour les autres.

Pendant et après ce temps de Noël, suivons les exemples donnés par les anges et les bergers. Mettons à profit toutes les occasions et utilisons tous les moyens possibles pour dire à ceux qui nous entourent qui est et où trouver Jésus-Christ pour qu'ils aient eux aussi une relation personnelle et salvatrice avec Lui. Ce n'est pas seulement une bonne nouvelle – c'est la meilleure des nouvelles. Partageons là !



Photo : Garret W. flickr.com

## Lorsque le passé continue de faire de l'ombre

Tabea Wipf, coordinatrice Exchange

Le Poste de Berne a accueilli une équipe hétéroclite de visiteurs le 2 novembre dernier. La rencontre « Go for Exchange » proposait aux intéressés de découvrir le Développement international ainsi que d'échanger avec des bénévoles, anciens ou futurs.

Les majors Sylvaine et Daniel Mägli ont vécu neuf ans en Haïti, où Sylvaine a été la directrice pédagogique d'une petite cinquantaine d'écoles de l'Armée du Salut. Dans un exposé passionnant, la Major a montré l'impact de l'histoire, du climat et de la religion sur une culture comme celle de Haïti.

### Prisonniers de la pauvreté

Sylvaine Mägli a expliqué que l'exploitation par les états coloniaux, l'esclavage ainsi que le culte vaudou continuent d'influencer les Haïtiens aujourd'hui encore. En y regardant de plus près, on reconnaît la crainte et la culture de la honte qui exercent un impact sur la manière de penser, de parler et d'agir de la population. Souvent, ce qui se voit et s'entend ne constitue que la pointe de l'iceberg, alors que le reste, l'éducation, l'environnement, l'histoire ou les croyances – tout ce qui marque l'individu – reste enfoui à l'intérieur.

Si la constitution de 1801 garantit la liberté de chacun, la réalité montre que le passé n'est de loin pas assimilé. Comme les personnes souffrent toujours de discriminations, de raisonnements hiérarchiques et de mauvaises dynamiques profondément ancrées au sein de la société, elles restent captives de la pauvreté.



Photo : Tabea Wipf

La major Sylvaine Mägli a parlé de sa riche expérience en Haïti.

### Mélange de rires et de réflexions

Nous sommes tous marqués par notre culture, qui est différente pour chaque pays. Une discussion entre des étrangers vivant en Suisse a permis de partager leur vécu, leurs valeurs et leurs impressions sur notre pays vu de leur perspective. Les nombreux rires n'ont pas empêché les auditeurs de réfléchir et de remettre en question leur propre manière d'agir. Le Développement international de l'Armée du Salut a ensuite décrit son travail et les possibilités de s'engager. La journée a été complétée par un film portant sur le voyage d'un groupe de jeunes au Zimbabwe ainsi que la présentation d'une intervention menée par des experts au sein du système de la santé au Congo.

## Les compétences des travailleurs sont mises en valeur

Sébastien Goetschmann

Judi 3 octobre 2019, le Centre-Espoir à Genève organisait la journée portes ouvertes de ses ateliers. Une occasion de montrer au public le savoir-faire des travailleurs de l'institution, au bénéfice de prestations de l'Assurance invalidité.



Photo : Sébastien Goetschmann

Un copieux buffet a ponctué cette journée festive.

C'est dans les jardins entretenus par le Centre-Espoir, situés en dehors de la ville, dans le hameau de Sacconex-d'Arve, qu'ont eu lieu ces portes ouvertes. Parmi les visiteurs présents se trouvait Jean-Marie Raffanel. Il y a plus de 20 ans, il avait lancé un atelier qui consistait essentiellement à ramasser les feuilles mortes et à s'occuper de l'entretien du domaine. « Ce qui était important c'était de sortir, d'avoir un contact avec la nature, avec la vie », dit Jean-Marie. « Cela permettait aussi d'offrir un peu d'autonomie aux travailleurs et de forger une identité de groupe. Je suis réjoui de voir de quelle façon cet atelier jardin a évolué. » En plus de la production de fruits et légumes, les travailleurs font des travaux de paysagisme chez des particuliers, de la culture et de la vente de plantes vivaces, ainsi que de la création d'étangs. Le Centre-Espoir propose également des ateliers bois, céramique, polyvalent et des activités intégrées pour environ 120 travailleurs.

## The Turning : un tournant en Suisse-Romande

Major Sylvette Huguenin, Cheffe de la Division Romande

Du 12 au 26 octobre 2019, un peu partout en Suisse romande, ce sont environ 300 évangélistes de tous âges, pour la plupart qui n'avaient jamais évangélisé dans les rues, qui se sont lancés en duo avec un script pour annoncer le Salut en Jésus-Christ et prier avec les gens dans la rue.

Certains passants ont seulement entendu « Dieu vous aime et il a un plan extraordinaire pour votre vie », d'autres (plus de 10 000) ont accepté une prière de bénédiction et plus de 1000 personnes ont accepté de faire une prière de conversion.

Nous avons redécouvert l'évangélisation dans les rues avec The Turning, dans une perspective nouvelle : à savoir que des hommes et des femmes sont prêts à recevoir l'Évangile et que c'est pour récolter que nous sommes allés selon Jean 4:35 : « la moisson est mûre ».

### La mission continue

Le travail n'est pas terminé, nous nous engageons (tous chrétiens matures) à continuer un travail de pré-discipulat (un à un) avec toutes les personnes qui ont donné leurs coordonnées, avant qu'elles ne soient prêtes à rejoindre nos Églises et nos Postes.

Lors de ces deux semaines respectives :

- nous avons pu vivre une unité entre les Églises et les Postes (plus de 125) encore jamais vécue et croyons que cela est selon le cœur de Dieu.
- des officiers et des salutistes ont été transformés, ils disent qu'ils ne sont plus les mêmes.
- beaucoup d'hommes et de femmes ont fait un pas décisif avec le Seigneur.

Nous sommes convaincus que ce que nous avons vécu est un pas important vers la réalisation de la vision du stade rempli de salutistes pleins de feu !



Avant de s'en aller prier pour des inconnus dans les rues, les participants de The Turning se préparent au calme, dans un temps de formation, de partage et de prière.

Photo : MAD

## Inscrivez-vous au stage Gospel AdS 2020 !

La Rédaction

La 11<sup>e</sup> édition du Gospel AdS aura lieu du vendredi soir 31 janvier au 2 février 2020, à Sierre. Ce week-end de répétition se termine par un grand concert le dimanche soir à Grône.

Gospel AdS c'est un chœur composé de chanteurs amateurs, qui se réunit l'espace d'un week-end et qui réalise l'exploit d'offrir un concert de grande qualité.

Cette année, c'est Sacha Follonier, un jeune directeur valaisan, accompagné par des musiciens professionnels, qui conduira le stage. Les répétitions se dérouleront à la salle de la Sacoche de Sierre. Le concert aura lieu à la salle Recto Verso de Grône. Les hommes sont particulièrement encouragés à s'inscrire, afin de garder un bel équilibre entre les voix.



Photo : Claude Cœudevez

## PARCOURS DE VIE

## Major Margaretha Zimmermann-Schmid

La Rédaction



Photo : MAD

Margaretha Schmid naît à Zündli (Frutigen, BE) en 1927, deuxième d'une famille de dix enfants. Très tôt, elle doit assumer la responsabilité de la grande troupe. À 15 ans, à Pully, elle entre pour la première fois en contact avec l'Armée du Salut. Pourtant, ce n'est que quelques années plus tard qu'elle rejoint le Poste de Frutigen, grâce à une voisine.

De 1950 à 1951, elle fréquente l'École de Cadets. En 1952, elle épouse Peter Zimmermann à Adelboden. Après la première affectation au Devens suit une affectation à Waldkirch, où leur fille Margret voit le jour, puis le Poste de Morat, où naît Peter, puis de nouveau Le Devens, où Sylvia et Esther rejoignent la famille. En 1959, le couple relève le grand défi de diriger le Foyer pour hommes de l'Armée du Salut de Zurich. C'est une période éprouvante, avec quatre enfants et l'encadrement de 160 hommes. Comme Peter est atteint très tôt de la maladie de Parkinson, il doit prématurément cesser son travail. Le couple se retire en 1978 à Zündli, où Greti et Peter avaient bâti un chalet sur leur terrain. En 1983, naît leur petit-fils Rafael. Ce dernier vit chez ses grands-parents durant ses deux premières années puis plus tard, comme écolier, il y passe toutes ses vacances scolaires. Suivent d'autres petits-enfants, qui séjournent tous avec plaisir chez leurs grands-parents. En 2000, Peter s'en va paisiblement dans son sommeil. Greti l'avait soigné avec dévouement. Dès ce moment, elle se consacre à ses petits-enfants. Ses enfants et ses voisins peuvent également profiter de sa grande disponibilité. Ces derniers ont l'occasion de lui rendre la pareille et de l'aider au cours de ses dernières années de vie, alors qu'elle est déjà atteinte de démence. Son souhait était de rester à la maison jusqu'à la fin. Celui-ci a été exaucé. Après un très court séjour à l'hôpital, son Seigneur et Sauveur la rappelle à lui le 27 octobre, à l'âge de 91 ans.



Tu as entre 15 et 30 ans et tu désires vivre une expérience unique avec des salutistes de toute l'Europe ? Alors inscris-toi et participe à l'Événement européen de la jeunesse 2020, qui aura lieu du 6 au 9 août, à Zeewolde (Pays-Bas). [jeunesse.armedusalut.ch/eye2020](https://jeunesse.armedusalut.ch/eye2020)

## PROMOTION À LA GLOIRE DU CIEL

La major **Maria Zimmermann** a rejoint son Sauveur le 15 novembre 2019, à l'âge de 94 ans. Son parcours de vie sera publié dans le DIALOGUE de février 2020.

## FÉLICITATIONS

## 85 ans

30 décembre : **Major Charlotte Allenbach**, Effingerstrasse 5, 8002 Zurich  
2 janvier : **Major Neil Bannister**, Neptunstrasse 31, 8032 Zurich

## 75 ans

31 janvier : **Major Stephan Mosimann**, St. Gallerstrasse 192, 9200 Gossau SG

## DATES À RÉSERVER

**Réunion d'adieux des majors Jacques & Claude-Evelyne Donzé et bienvenue des nouveaux responsables de l'Évangélisation** : Dimanche 19 janvier 2020, dans la salle du Poste de Berne - à partir de 16h apéro et à 17h réunion

**Réunion d'adieux des commissaires Massimo et Jane Paone** : 21 juin 2020

NOUVELLES DES POSTES

Consécration / présentations d'enfants

**Arc Lémanique** : Tim Elliot Friedl, Joy Zünd | **Genève Verdaine** : Eve et Marjane Bally | **Orbe** : Gabriel Sesa.

Nominations de membres adhérents

**Genève Grottes** : Akam Majid | **La Chaux-de-Fonds** : Huguette Dormond.

Confirmations / fin d'instruction religieuse

**Arc Lémanique** : Alexandre Steck | **Genève Grottes** : Lucy Chevalley, Alican Kaya | **Genève Verdaine** : Nathan Langoul (confirmation), Jordan Warne (fin d'instruction religieuse) | **Saint-Aubin** : Nathan Cortat, Julie Roth | **Tramelan** : Léane Juillard, Matthieu Leiber et Cassandra Sipp.

Enrôlements de Soldats

**Arc Lémanique** : Job Arias, Axa Ojeda Campos | **Genève Verdaine** : Ana Arteaga et Paola Rodriguez.

Mariages

**Genève Grottes** : Yina Elvir et Paul Taraguay | **Genève Verdaine** : Dominique Grandjean et Alexandre Kolly | **Neuchâtel** : Florence Donzé et Cristian Papaefimiou | **Orbe** : David Zünd et Priscille Pittet-Hausmann | **Tramelan** : Nicolas Sengstag et Manuela Leiber.

Nominations de collaborateurs

**Arc Lémanique** : Job Arias (responsable multiculturel, CP), Abigail Mailler (CDP), Florine Stäessle (CP) | **Genève Grottes** : Patricia Santander (CP, secteur gagnier) | **Malleray** : Sonia Arpagaus (Aide de Poste) | **Moutier** : Gordana Stanculovic (Aide de Poste, nettoyages et entretien) | **Tramelan** : Maurane Boegli, Thibaut Dupuis et Tamara Rufener (tous CP).

Jubilés

**Neuchâtel** : 100<sup>e</sup> anniversaire de la Camarade Bluette Laubscher, le 28 octobre.

Promotions à la gloire

**Arc Lémanique** : Liliane Durussel | **Broye** : Anne-Françoise Emmery | **Genève Verdaine** : Claire Schweizer | **La Chaux-de-Fonds** : Lucette Schorer-Baillod, Rose-Marie Jaquet-Rüffieux | **Orbe** : Willy Marro.

MUTATIONS NATIONALES

Au 1<sup>er</sup> février 2020

**Les majors Jacques et Claude-Evelyne Donzé**, respectivement Chef de l'Œuvre d'évangélisation et Assistante du Chef de l'Œuvre d'évangélisation du Territoire Suisse, Autriche et Hongrie, ont été nommés Chefs de Command pour l'Italie et la Grèce. Ils prendront leurs nouvelles fonctions en étant promus Lieutenants-colonels. Nos prières et nos meilleurs voeux accompagnent les majors Donzé dans cette nouvelle voie.

**Le major Markus Walzer**, Directeur de l'Unité d'Organisation « accompagnement spirituel », est également Secrétaire territorial du développement spirituel depuis le 15 octobre 2019.

AGENDA DES CHEFS

**Les commissaires Massimo Paone, Chef de territoire et Jane Paone, Présidente territoriale Société & Famille :**

**6 décembre** : Fête de Noël des officiers à la retraite de la Division Mitte | **12 décembre** : Séance du Conseil de fondation, au QG à Berne | **12 janvier** : Culte d'inauguration à l'Armée du Salut Ankerstrasse (Zurich) | **13-14 janvier** : Retraite de la Direction à Meilisalp | **19 janvier** : Réunion d'adieux des majors Donzé | **26 janvier** : Culte au Poste de Saint-Aubin

**Lte-colonelle Marianne Meyner, Secrétaire en chef :**

**8 décembre** : Culte au Poste de Bienne | **12 décembre** : Séance du Conseil de fondation, au QG à Berne | **12 janvier** : Culte d'inauguration à l'Armée du Salut Ankerstrasse (Zurich) | **13-14 janvier** : Retraite de la Direction à Meilisalp | **19 janvier** : Réunion d'adieux des majors Donzé | **26 janvier** : Culte à l'Armée du Salut de Huttwil

**Rencontre d'officiers nationaux**

**14 mai 2020 à Berne**

DÉPART À LA RETRAITE

Major Paulette Egger

La Rédaction



Photo : MAD

Paulette Egger est née le 22 novembre 1955, à Genève. Elle a vécu une enfance heureuse dans un foyer chrétien, ouvert et accueillant. « Nos parents nous ont, par leurs exemples, transmis le goût et la joie du service. Depuis toute petite j'ai eu des contacts avec l'Armée du Salut, par notre maman salutiste. J'y ai suivi le catéchisme, et j'ai participé à de nombreux camps aux Rasses. Très tôt, j'ai eu la conviction profonde que Dieu m'appelait à son service. À la fin du catéchisme, après un temps de réflexion et de prières, j'ai su que c'était à l'Armée du Salut. » En 1979, Paulette Egger termine l'École d'officiers avec la session des « Joyeux Évangélistes ». « Les temps forts de cette période furent sans aucun doute les campagnes d'évangélisation. Mes années de service dans plusieurs Postes de Romandie, ont été entrecoupées d'un retour à l'École militaire à Berne, puis au Centre de formation à Bâle comme officière de maison. Puis j'ai servi à Société & Famille durant une longue période riche en expériences et source de beaucoup de joies. La fin de mon ministère a été marqué par le Service de visites et des repas de l'Oasis de l'espérance : un temps riche d'échanges et d'accompagnements. Ce qui m'a portée aux cours de toutes ces années a été si bien exprimé par Basilea Schlink : « Ne te trouble pas du chemin à parcourir mais sache que c'est l'amour de Dieu, le père, qui te conduit. Il a choisi pour toi la route la meilleure. »

Après 40 ans de service, la major Paulette Egger a pris une retraite bien méritée, le 22 novembre 2019. « Je me réjouis de prendre du temps pour mes proches et mes amis, faire du bénévolat, lire les livres qui sommeillent dans ma bibliothèque... et saisir toutes les opportunités qui viendront me surprendre en cours de route ! Par-dessus tout, je désire profiter d'approfondir et d'enrichir ma communion avec mon Seigneur. » La Direction remercie la major Egger pour son dévouement et lui souhaite une retraite enrichissante et bénie !

# Fêter Noël une fois autrement

Katharina Schaufelberger



La famille Schaufelberger en février de cette année, sur le chemin de St-Jacques de Compostelle, entre Rapperswil et Pfäffikon SZ.

En tant que famille, il nous tient à cœur non seulement de fêter, mais aussi de partager avec nos semblables la joie que Jésus soit né et qu'il soit vivant. C'est la raison pour laquelle nous participons chaque année au Noël pour tous de l'Armée du Salut de Wädenswil. À Noël, il y a trois ans, il en a été de même : mon mari a organisé le service de transport, mon fil a cuisiné, ma fille aînée et moi-même avons assuré le service aux tables. Tout s'est merveilleusement passé, la salle était pleine, le menu était bon, la joie était immense – et tout le monde a beaucoup apprécié cette fête de Noël.

## Plongée dans un profond sommeil

Notre fille cadette devait travailler ce soir-là et n'a pu nous rejoindre que plus tard. Elle nous a bien aidé, mais, lorsqu'il s'est agi de passer aux rangements, elle a demandé si elle pouvait rentrer à la maison, étant donné qu'elle était très fatiguée. Elle est rentrée en train à la maison. Lorsque nous en avons également eu terminé, nous sommes rentrés en voiture à la maison, remplis de joie. Il était environ 23 heures. Nous nous sommes réjouis de prendre une douche bien chaude et de pouvoir nous glisser dans nos lits, car nous étions aussi morts de fatigue.

Lorsque nous sommes arrivés à notre domicile, nous avons constaté que notre fille cadette avait laissé la clé dans la serrure à l'intérieur. Nous avons sonné avec insistance et l'avons appelée sur son portable et sur le téléphone fixe. Toutefois, quand notre fille dort, elle dort si fort et si profondément, que plus rien ne peut la réveiller, et c'est ce qui s'est aussi passé cette fois-là. Deux d'entre-nous ont commencé à s'agiter. Mais

j'ai dit : « Il ne sert à rien de s'agiter. Prions plutôt et réfléchissons ensuite à ce que nous pouvons faire. »

Nous avons besoin d'un endroit pour passer la nuit. Et c'est tout naturellement que nous avons eu l'idée de nous adresser à l'Armée du Salut. Nous avons appelé l'officière de Poste d'alors, qui a décroché son téléphone au milieu de la nuit. Nous avons expliqué notre situation et elle nous a répondu : « Vous êtes les bienvenus chez nous. » C'est ainsi que nous sommes remontés en voiture et que nous sommes retournés à Wädenswil.

## Une porte ouverte

Ce faisant, une chose m'a traversé l'esprit : c'est justement ça Noël ! C'est exactement ce que Marie et Joseph ont vécu ! Que toutes les portes étaient fermées, qu'ils n'ont trouvé nulle part où aller, qu'ils ont été repoussés de partout. Mais alors, à un endroit, une porte s'est ouverte : dans une étable. Ce n'était peut-être pas exactement ce que Joseph avait souhaité pour son épouse et pour la naissance, mais ils avaient un toit sur la tête et un lieu dans lequel ils pouvaient trouver le calme.

« Ouah, maintenant, nous vivons véritablement Noël ! » ai-je pensé. À l'Armée du Salut, j'ai été logée dans la chambre d'hôtes, mon fils et ma fille ont dormi par terre sur des matelas dans la salle de réunion, et mon mari a trouvé place sur le sofa de la salle de prière. C'est comme ça que nous avons terminé Noël : en vivant ce que cela veut dire de se retrouver devant des portes closes, et ensuite, dans un endroit, voir une porte s'ouvrir où nous étions les bienvenus.

AZB  
3001 Bern

## IMPRESSUM

Bimestriel pour les salutistes et amis de l'Armée du Salut.

**Édition et rédaction :** Quartier Général | Armée du Salut Suisse, Autriche & Hongrie | Laupenstrasse 5, CP | CH-3001 Bern | Téléphone 031 388 05 02 | [redaction@armedusalut.ch](mailto:redaction@armedusalut.ch)  
*Les changements d'adresse doivent nous être directement communiqués.*

**Équipe de rédaction :** Sergent Philipp Steiner (Responsable Marketing & Communication), Florina German (Responsable Rédaction); Livia Hofer, Sébastien Goetschmann; traduction : Loriane Morrison, Crystal Müller, Yves Ramel et Pierre de Herdt | **Layout :** L. Geissler | **Impression :** rubmedia AG, Wabern/Berne

**Fondateur :** William Booth | **Général :** Brian Peddle | **Chef de territoire :** Commissaire Massimo Paone

**Abonnement annuel :** DIALOGUE CHF 23 (Suisse), CHF 32.50 (Étranger)



L'Éternel, ton Dieu, est au milieu de toi, comme un héros qui sauve ; ...

Sophonie 3 : 17